

✧ **Colloquia Aquitana X - 2023** ✧

➤ **21 | 22 | JUILLET | 2023 | 24500 Eymet (Dordogne-Périgord) | FRANCE** ◀
• http://www.colloquiaaquitana.com/?page_id=28 •

✧ **Le Périgord** ✧

• **Préhistoire | Histoire | Avenir culturel | Réflexions pluridisciplinaires** •



• Blason d'Eymet | Lascaux - 24290 Montignac | Blason occitan •



• Église Saint-Pierre de Monbos - 24240 Thénac | XIe-XIIe s. •



• Blason d'Eymet | Château d'Eymet (XIIIe-XIVe s.) | Blason du Périgord •



• Vignobles de Monbazillac (Bergerac) •

Organisation :

✧ **I.B.I.R.E.** (Bibliothèque Interdisciplinaire de Recherche Européenne) | **Association Vox Nova** ✧

✧ **Sous le haut patronage de la Ville d'Eymet** ✧

✧ Avec le soutien de l'Université Bordeaux Montaigne – UR 24142 PLURIELLES-LAPRIL ✧

✧ **Direction scientifique** ✧

✧ **Ilo Humphrey | Florence Vachia | Laurence Cabrero-Ravel | Richard Landes** ✧

• Université Bordeaux Montaigne-Plurielles | DRAC-Nouvelle-Aquitaine | Université de Pau | University of Boston •

➤ **Contact:** Mairie d'Eymet | culture.eymet@gmail.com | 27 Av. de la Bastide, 24500 Eymet | +33 (0) 5 53 22 22 10 ◀

➤ **Contact:** Ilo Humphrey, +33(0)7 83 58 37 48 | +33(0)6 52 70 20 18 | ilo.humphrey@free.fr | ilohumphrey01@gmail.com ◀

➤ Les Colloquia Aquitana X-2023 sont couverts par le contrat d'assurance **GMF : N° U114534.001E** ◀

➤ **Nota bene (1) : Vendredi 21 juillet → Ouverture : Mairie d'Eymet (Espace culturel) | 9 heures** ◀

➤ **Nota bene (2) : Vendredi 21 juillet → Concert : Iégor Reznikoff | Église d'Eymet | 18 h** ◀

➤ **Nota bene (3) : Samedi 22 juillet → Sortie : Visite guidée de l'Église Saint-Pierre de Monbos (XIe-XIIe s. | 24240 Thénac | Classée Monument historique | située à 13 min [10,6 km] d'Eymet, direction nord vers → Sigoulès) | Rendez-vous à la Mairie d'Eymet | 9 h | Départ pour Monbos : 9 h 30** ◀

➤ • **Entrée libre → une libre participation aux frais sera très appréciée** • ◀



✧ **Benveneguts | Welcome | Willkommen | Benvenuto** ✧



Colloquia Aquitana X - 2023



➤ 21 | 22 | JUILLET | 2023 | 24500 Eymet (Dordogne-Périgord) | FRANCE <

• http://www.colloquiaaquitana.com/?page_id=28 •

Le Périgord

• Préhistoire | Histoire | Avenir culturel | Réflexions pluridisciplinaires •



B.I.R.E.



T

Oox Nova



Eymet
24500



Université
BORDEAUX
MONTAIGNE



• Bienvenue | Benvenguts | Welcome | Willkommen | Benvenuto | Bienvenidos •



Colloquia Aquitana X- 2023 | 21 | 22 | juillet | 2023 | 24500 Eymet | France •

• **Français** : Poursuivant notre engagement dans la protection et la sauvegarde du Patrimoine culturel *matériel* et *immatériel* et dans celles de la *diversité culturelle* en France et en Europe, et en particulier celles du Périgord, telles les Grottes de Lascaux et celles des Eyzies-de-Tayac-Sireuil, VESUNNA (Site-Musée archéologique gallo-romain de Périgueux), la Cathédrale Saint-Front de Périgueux (XIIe-XIXe s.), la Ville-Abbaye de Sarlat-la-Canéda (IXe s.), l'Abbaye cistercienne Notre-Dame de la Nativité de Cadouin-Le Buisson (1115), l'Église Saint-Pierre de Monbos (XIe-XIIe s. | 24240 Thénac), et la Chapelle prieurale Saint-Thomas de Tresséroux (XIIe s. | 24400 Les Lèches), les Châteaux, tels Beynac (XIIe s.), Commarque (XIIe s.), Château d'Eymet (XIIIe-XIVe s.), Château de Bannes (XIVe s.), etc., l'archivistique, langue-littérature-poésie occitanes, la musique des Troubadours, l'industrie, la culture, etc., et ce selon les critères définis par les deux conventions de l'UNESCO du 17-X-2003 et du 20-X-2005, nous organisons ici notre 10^e rencontre des **Colloquia Aquitana** •

• Il s'agit d'un colloque international, intitulé, **Le Périgord : Préhistoire | Histoire | Avenir culturel | Réflexions pluridisciplinaires**, organisé les 21 et 22 juillet 2023, et accueilli sous le haut patronage de la **Ville d'Eymet**, fondée le 28 juin 1270 par **Aphonse de Poitiers** (*Poissy [Fr., 78300 Yvelines], 11-XI-1220-†Sienna, [Italie, Toscane, 53100], 1271) et son épouse **Jeanne de Toulouse** (*Toulouse [Fr., 31000 Haute-Garonne], 1220-†Sienna, [Italie, Toscane, 53100], 1271). **Nota bene**: Les **Colloquia Aquitana X-2023** sont organisés avec le soutien soutenu de l'**Université Bordeaux Montaigne UR 24142 Plurielles – Laboratoire LaPRIL** •

• Die veneris-sabbato • duodecimo-undecimo kalendas augustas • anno Domini A • bis millesimo vicesimo tertio • | 21-22-VII-2023 •

Colloquia Aquitana X- 2023 | 21 | 22 | July | 2023 | 24500 Eymet | France •

• **English**: Continuing our commitment to the protection and the safeguard of the tangible and intangible cultural heritage of humanity, and its cultural diversity, in France and in Europe, and, in particular the cultural heritage of the Périgord Region, such as the : prehistoric caves of Lascaux | of Les Eyzies-de-Tayac-Sireuil, VESUNNA (Gallo-Roman archeological site of Périgueux), Cathedral of Saint-Front in Périgueux (12th-19th c.), Abbey and city of Sarlat-la-Canéda (9th c.), Cistercian Abbey Notre-Dame of the Nativity in Cadouin-Le Buisson (1115), Saint-Peter's Church of Monbos (11th-12th c. | 24240 Thénac), Saint-Thomas Chapel of Tresséroux (12th c. | 24400 Les Lèches), Castles of Beynac (12th c.), Commarque (12th c.), Eymet (13th-14th c.), Bannes (14th c.), etc., Archivistics, Occitan language-literature-poetry, Music and Poetry of Troubadours, Industry, Culture, etc., and this, according to the criteria defined by the two UNESCO conventions of the 17-X-2003 and of 20-X-2005, we announce here the 10th **Colloquia Aquitana** •

• This international colloquium, **Colloquia Aquitana X-2023**, entitled, **Le Périgord : Préhistoire | Histoire | Avenir culturel | Réflexions pluridisciplinaires**, organized on the 21st and 22nd of July 2023, in the lovely mediæval town of **Eymet**, founded the 28th of June, 1270, by **Aphonse of Poitiers** (*Poissy, 11-XI-1220-†Sienna, 1271) and his wife **Jeanne de Toulouse** (*Toulouse, 1220-†Sienna, 1271). **Nota bene**: The **Colloquia Aquitana X-2023** are organised with the support of the **Université Bordeaux Montaigne UR 24142 Plurielles – Research Laboratory LaPRIL** •

• Die veneris-sabbato • duodecimo-undecimo kalendas augustas • anno Domini A • bis millesimo vicesimo tertio • | 21-22-VII-2023 •

Colloquia Aquitana X- 2023 | 21. | 22. | Juli | 2023 | 24500 Eymet | France •

• **Deutsch**: Fortsetzung unseres Engagements für den Schutz u. für die Sicherung des materiellen u. immateriellen Kulturerbes der Menschheit und für die *kulturelle Diversität u. Vielfalt* in Frankreich u. in Europa, aber insbesondere im Périgord, bzw. : die Höhle von Lascaux u. von Eyzies-de-Tayac-Sireuil, VESUNNA (Gallo-romanisches Museum von Périgueux), die Kathedrale von Saint-Front in Périgueux (12.-19. Jhdt.), die Abtei-Stadt von Sarlat-la-Canéda (9. Jhdt.), Zistersienserkloster u. Abteikirche Notre-Dame-de-la-Nativité von Cadouin-Le Buisson (1115), Sankt-Peters Kirche von Monbos (11.-12. Jhdt. | 24240 Thénac), Sankt-Thomas Kapelle von Tresséroux (12. Jhdt. | 24400 Les Lèches), Schlösser von Beynac (12. Jhdt.), Commarque (12. Jhdt.), Eymet (13.-14. Jhdt.), Bannes (14. Jhdt.), etc., Archivwissenschaft, Okzitanische Sprache u. Literatur, Musik der Troubadoure [*Trobadore*], Industrie, Kultur, etc., und zwar, nach den Kriterien der zwei UNESCO-Konventionen vom 17.-10.-2003 u. vom 20.10.-2005, wir organisieren die 10. Begegnung der **Colloquia Aquitana** •

• Die **Colloquia Aquitana X-2023** : **Le Périgord. Préhistoire | Histoire | Avenir culturel | Réflexions pluridisciplinaires** sind ein internationales Kolloquium, das am 21. u. 22. Juli 2023 in der schönen mittelalterlichen Bastidenstadt **Eymet** statt findet, Stadt, die am 28. Juni 1270 von **Affons von Poitiers** (*Poissy, 11-XI-1220-†Sienna, 1271) und seiner **Frau Jeanne von Toulouse** (*Toulouse, 1220-†Sienna, 1271) gegründet wurde. **Nota bene**: Die **Colloquia Aquitana X-2023** sind organisiert mit Unterstützung von der **Université Bordeaux Montaigne UR 24142 Plurielles – Forschungslabor LaPRIL** •

• Die veneris-sabbato • duodecimo-undecimo kalendas augustas • anno Domini A • bis millesimo vicesimo tertio • | 21-22-VII-2023 •